

informator

34

Direndaj - 2. julij

Noč v Bitnjah - 1. in 2. julij

Pohod na Blegoš

Razstava krožkov

Očistimo Bitnje

BESEDA UREDNIŠTVA

Drage krajanke, spoštovani krajanj!

Pa smo jih le dočakali - počitnice, namreč. Uh, koliko dela smo imeli zadnje tedne, sedaj pa smo si zaslužili počitnice.

A še preden nam pobegneta na morje, v hribe ali že kam, si preberite novo številko krajevnega glasila Informator, 34. po vrsti.

Tudi med počitnicami se bo v Bitnjah dogajalo. 2. in 3. julija bo največji dogodek v Bitnjah - Noč v Bitnjah, ki ga organizira PGD Bitnje. Pa otroška veselica Direndaj, ki bo prav tako 2. julija, ob koncu počitnic, 27. avgusta, pa še športne igre za otroke in odrasle. Kaj se bo še dogajalo, si lahko ogledate na osrednjih straneh Informatorja.

Imejte lepe počitnice, čim mirneje jih preživite, odpočijte si in se sprostite. Le tako boste jeseni pripravljene na nove izzive. Takrat pa vas bo v nabiralniku že čakala 35. številka Informatorja.

Bodite lepo in se beremo spet v 35. številki!

Mateja Arhar,
urednica

uredništvo: Mateja Arhar, Mirjana Jurjevec, Tatjana Muraja Oblak, Nataša Hafnar

tehnična urednica: Danaja Oblak

oblikovanje: Lubenica, design studio

tisk: Tiskarna Peg

KAZALO

Svet KS obvešč

Obvestilo krajanom, tekoče vzdrževanje / 3
Izgradnja kanalizacije / 4
Gradnja Športno - kulturnega doma / 4
Prostorski načrt Mestne občine Kranj / 4
Pasje zadeve in motokrosisti / 4

Novičke

Direndaj 2011 / 4

Ozavestimo

Da bo ločevanje odpadkov še enostavneje / 6
Praznjenje greznic / 7

Napovednik

junij, julij, avgust, september / 8, 9

Dogaja

Pohod na Blegoš / 5
Noč v Bitnjah 2011 / 5
Staranje / 10
Bralni krožek Sorško polje / 10
Dvoriščni sejem v Bitnjah / 11
Navdušeni nad klekljanjem / 11
Razstava krožkov 2011 / 12
Prihod pomladi / 13
Evropski dan sosedov v naši vasi / 13
Očistimo Bitnje / 14
Zakaj daruješ del sebe / 15
Iz nogometnih logov / 15

SVET KS OBVEŠČA

Člani sveta KS Bitnje

- **Boris Oblak**, predsednik
- **Branko Mesec**, podpredsednik
- **Marjana Jekovec**, član
- **Mateja Arhar**, član
- **Irena Dolenc**, član
- **Teja Demšar**, član
- **Janez Stanonik**, član

Obvestilo krajanom, kontakti

Vse aktualne novice o dogajanju v naši krajevni skupnosti si lahko preberete na spletnih straneh www.bitnje.si ter oglasnih deskah KS Bitnje, ki so nameščene po vasi. Na navedenih spletnih straneh objavljamo tudi vse zapisnike sej sveta KS Bitnje in komisij, ki delujejo na področju KS Bitnje.

Pripombe, predloge, probleme, vprašanja krajanov sprejemamo le v pisni obliki na enega od naslovov KS Bitnje:

- ks.bitnje@abakus.si,
- **KS Bitnje, Zg. Bitnje 33, 4209 Žabnica**,
- **nabiralnik KS Bitnje na gasilskem domu Bitnje** (zraven PTT nabiralnika).

Za krajše informacije smo dosegljivi na telefonsko številko:

- **041 759-104** (delovni dnevi 16.00 - 19.00, sobota 9.00 - 12.00),

Krajane prosimo, da pri uporabi telefonske številke KS Bitnje upoštevate zgoraj navedene termine.

Prav tako se krajanj lahko udeležite sej sveta KS Bitnje. Morebitna vprašanja in predloge za na sejo pošljite pisno na naslov KS Bitnje, najkasneje 14 dni pred sejo, da jih pravočasno uvrstimo na dnevni red seje.

Predvideni termini sej v letu 2011:

11. Seja - 22. 9. 2011
12. Seja - 20. 10. 2011
13. Seja - 17. 11. 2011
14. Seja - 15. 12. 2011

POMEMBNO OBVESTILO!

TEKOČE VZDRŽEVANJE NA PODROČJU KS BITNJE
V UPRAVLJANJE MESTNI OBČINI KRANJ

Od 1. 1. 2008 so naslednja tekoča vzdrževanja na področju KS Bitnje v upravljanju na ustreznih službah Mestne občine Kranj:

1. tekoča vzdrževalna dela na objektih v javni rabi: poslovni prostori in domovi krajevnih skupnosti, ki so namenjeni osnovi dejavnosti, igrišča, parki, zelene, avtobusna postajališča, spominska obeležja,

2. tekoče vzdrževanje objektov gospodarske infrastrukture: ceste, javna razsvetljava.

Za sporočanje vseh pripomb glede vzdrževanja cest, vzdrževanja javne razsvetljave, pluzenja, vzdrževanja avtobusnih postajališč in vsega, kar je naštetu v navedenem sklepu, od 1. 1. 2008 naprej uporabljajte naslednje telefonske številke:

Vzdrževanje cest, MOK

Aleksandar Delić
tel.: (04)237-31-39
e-mail: aleksandar.delic@kranj.si

Vzdrževanje cest, Komunala (vodja enote)

Primož Bajželj
tel.: (04)281-13-51
gsm.: 051 351-852
e-mail: pbajzelj@komunala-kranj.si

Mestna inšpekcija, MOK

Slavko Savič
tel.: (04)237-32-10
e-mail: slavko.savic@kranj.si

Divja odlagališča smeti v gozdu prijavite na e-mail: mestna.inspekcija@kranj.si ali na naslov: **Mestni inšpektorat, Stritarjeva 8, 4000 Kranj.**

Pluzenje, MOK

Boštjan Zavrl
tel.: (04)237-31-52
gsm.: 041 600-384
e-mail: bostjan.zavrl@kranj.si

Pluzenje, Komunala (operativa)

Janez Lukan
tel.: (04)281-13-52
gsm.: 041 649-461
e-mail: jlukan@komunala-kranj.si

Pluzenje, Komunala (vodja enote)

Primož Bajželj
gsm.: 051 351-852

Javna razsvetljava, MOK

Stanislav Koren
tel.: (04)237-31-57
gsm.: 031 377-021
e-mail: stanislav.koren@kranj.si

Javna razsvetljava, Vigred Koncesionar

Avtobusna postajališča, MOK

Bojan Leskovar
tel.: (04)237-31-41
gsm.: 041 692-842
e-mail: bojan.leskovar@kranj.si

Avtobusna postajališča, Komunala (vodja enote)

Primož Bajželj
tel.: (04)281-13-51
gsm.: 051 351-852
e-mail: pbajzelj@komunala-kranj.si



**VAS BOLI
GLAVA?**
Težave z ogrevanjem
zaradi umazane cisterne?
BREZ SKRBI!

Brezplačna linija 080/21-50

AKCIJA
čiščenje cisterne do 5 m³ 130 EUR

EKOL d.o.o., Laze 18a, 4000 Kranj
e-pošta: komerciala@ekol.si



Izgradnja kanalizacije

Po informacijah od podžupana g. Bojana Homana so projekti za izgradnjo kanalizacije Bitnje, Žabnica, Šutna zaključeni in podpisane so služnostne pogodbe z lastniki zemljišč. V teku je pridobivanje gradbenega dovoljenja za gradnjo.

V tem tednu bodo oddali vlogo za pridobitev kohezijskih sredstev, ki naj bi bila odobrena še v tem letu. Po terminskem planu je predviden pričetek gradnje spomladi 2012. Gradnja bo trajala predvidoma dve leti, to je do leta 2014.

Po izjavi podžupana Homana so imeli veliko težav pri sklepanju služnostnih pogodb z lastniki zemljišč, kar je bil razlog, da se tudi druge aktivnosti niso mogle pričeti prej.

Branko Mesec

Gradnja športno-kulturnega doma ob nogometnem igrišču v Sp. Bitnjah

V planih Krajevne skupnosti Bitnje je dograditev in adaptacija obstoječega objekta, ki stoji ob nogometnem igrišču v Sp. Bitnjah, v katerem bi dobili nove prostore nogometaši in drugi športniki. V njem bi dobili svoje prostore tudi Krajevna skupnost in kulturna dejavnost. V mansardi dograjenega objekta je predvidena tudi manjša dvorana za kulturne in druge prireditve, v pritličju pa so predvideni prostori za opravljanje gostinske dejavnosti.

Že v lanskem letu je bila izdelana potrebna projektna dokumentacija in odkupljeno zemljišče. Ker pa del obstoječega objekta stoji na parceli opuščene struge potoka Žabnica, mora investitor Mestna občina Kranj pridobiti od lastnika Ministrstva za okolje in prostor tako imenovano stavbno pravico na delu opuščene struge.

Po pridobitvi stavbne pravice bo MOK lahko zaprosila za izdajo gradbenega dovoljenja za gradnjo.

Kdaj bo to, je odvisno od Ministrstva za okolje in prostor.

Branko Mesec

Prostorski načrt Mestne občine Kranj

Na 6. seji Sveta Mestne občine Kranj, dne 11. 5. 2011, je bil obravnavan osnutek Odloka o izvedbenem prostorskem načrtu MOK-dopolnjeni osnutek in bo v kratkem razpisana javna obravnava. V času javne obravnave bomo lahko krajanj dajali nanj pripombe. Po izteku javne obravnave bo sledil sprejem odloka o izvedbenem prostorskem načrtu na Mestnem svetu. V zvezi s sprejemanjem občinskega prostorskega načrta pa moram opozoriti na naslednje.

Z namenom ohranitve poljske razdelitve, primarne rabe prostora, kozolcev in tipičnih struktur poselitve, Zavod za varstvo naravne in kulturne dediščine Slovenije, območna enota Kranj (skrajšano ZVKDS) predlaga določitev varstvenega območja Bitnje, ki po predlogu zajema kulturno krajino in naselja ob njenem robu. Vključuje naselja Zgornje, Srednje in Spodnje Bitnje ter Žabnico in del Šutne. Cilj določitve varstvenega območja je skozi rabo prostora in dopustnih dejavnosti v prostoru, ohraniti razpoznavno sliko prostora, ki so jo naši predniki izoblikovali skozi stoletja kontinuirane odvisnosti kmečkega prebivalstva od naravnih dobrin.

Varstveno območje dediščine mora biti upoštevano v prostorskem načrtu občine in predlagani ukrepi za varovanje kulturne dediščine bodo pomembno vplivali na sestavine prostorskega načrta.

Sveta KS Bitnje in Žabnica sta že obravnavala predlog Zavoda in zahtevala, da se o njem opravi javna obravnava skladno z določili Zakona o varovanju naravne in kulturne dediščine.

V javni obravnavi predloga Zavoda bi tako imeli prizadeti krajanj možnost usklajevati interese s predlagatelji o tem, katero in koliko kulturne dediščine je smiselno ohranjati.

Branko Mesec

Pasje zadeve in motokrosisti

Medobčinski inšpektorat Kranj obvešča:

- Za pse brez povodce je pristojna Policijska postaja Kranj in take dogodke bi bilo potrebno prijaviti, zlasti če se ve za hišno številko; če pa je s psi še kaj drugega narobe, pa veterinarska inšpekcija.

- Za prepovedano vožnjo v naravnem okolju so za nadzor nad izvajanjem uredbe o tem zadolženi inšpektorji za varstvo okolja in policija, na gozdnih in kmetijskih površinah tudi inšpektorji za gozdarstvo in kmetijstvo.



Direndaj 2011

Vabimo vas na tradicionalni **DIRENDAJ 2011**, že 7. po vrsti.

Otroški dvorišni sejem! Prinesite igrače, knjige in šolske potrebščine.

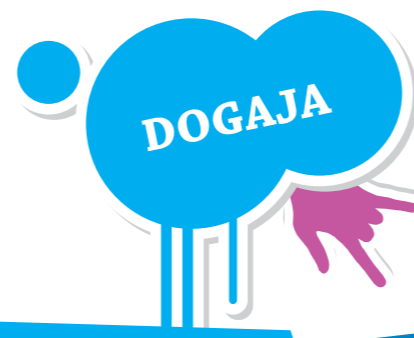
Dogajalo se bo **2. julija 2011** z začetkom **ob 8. pa vse do 13. ure**.

Letošnji Direndaj bo **na travniku ob glavni cesti, kjer bo tudi prireditev Noč v Bitnjah!** Prireditev bo v vsakem vremenu.

Otroci bodo svojo domišljijo lahko sprostili v različnih delavnicah, poslušali pravljico, se udeležili mokrih gasilskih vaj. Za hrano bo poskrbljeno. Za popolno zabavo bomo poskrbeli z najnovejšim šov programom **Bitnje ima talent!**

Otroci, pridite in se povesele še preden uide te na počitnice!

Se vidimo na Direndaju 2011!



Pohod na Blegoš

V soboto, 4. junija, smo se udeležili tradicionalnega pohoda, ki ga organiziramo vsako leto v mesecu juniju. V letošnjem letu smo ga poimenovali po nedavno preminulem krajanu in nogometašu Zmagu Cofu.

Osemnajst pohodnikov se nas je zbralo ob četrty uri zjutraj na nogometnem igrišču v Sp. Bitnjah, odkoder smo krenili na pot. Šli smo mimo Mlinarja na Planico, od tam skozi Lavtarski vrh, po sankiški progi Mišouh, do Sv. Lenarta, po vojaški cesti med Mladim vrhom in Koprivnikom na Črni kal. Tam smo naredili kratek postanek, potem pa se z vso zbrano energijo pognali na vrh Blegoša.

Kljub precej strmi poti in vsemi kilometri, ki so bili za nami, smo osvojili vrh in se razgledali po lepotah bližnjih in daljnih krajev. Sledil je spust do koč na Blegošu, kjer smo si malček oddahnili.



Pot nas je potem vodila do Leskovce h koč Braneta in Natke. Tam nas je čakala že vesela družina s harmonikarjem, ki je poskrbela za okusno jedačo in pijačo. Hitro smo pozabili na utrujenost in nekaj pridobljenih žuljev in se zabavali do večernih ur.

Za izvedbo pohoda so zaslužni tudi sponzorji, katerim se zahvaljujemo, vsem krajanom pa sporočamo, da se snidemo ob letu osorej.

Irena Eling

festival Noč v Bitnjah 2011
PETEK 1. julij
SOBOTA 2. julij
Pop design
Flirrt
Blow Up DJ Grega
ans. Roka Žindre
Big Foot Mama
Dubioza kolektiv
Tabu
Success
Belvijev večer v živo
Info - Vstopnice na: www.nocvbitnjah.si
BELVI, rowdy, AKUSTIKA PRIMOŽIČ, elektro gorenjska, Malgaj, tuš

V soboto 2. julija, je cena vstopnice v predprodaji 8€. Število vstopnic v predprodaji je omejeno.

Od 1. junija 2011 vam nudimo izdelke, ki vam bodo v pomoč pri pravilnem ločevanju odpadkov.

Pri blagajni Komunale Kranj kupite:

- paket biorazgradljivih vrečk (25 vrečk, prostornine 7 litrov) po ceni 2 €,
- posodo, prostornine 7 litrov, za zbiranje bioloških odpadkov v gospodinjstvu po ceni 3 €,
- zlozljive ročne stiskalnice za plastenke in pločevinke po ceni 6 €,
- fiksne ročne stiskalnice za plastenke in pločevinke po ceni 10 €.

Zaradi nadaljnje predelave bioloških odpadkov je zelo pomembno, da bioloških odpadkov ne odlagamo v navadnih plastičnih vrečkah. Uporabiti moramo biološko razgradljive vrečke. Z uporabo teh vrečk bo zbiranje bioloških odpadkov postalo bolj higiensko, posoda, v kateri zbirate biološke odpadke v gospodinjstvu, bo ostala čista in brez neprijetnih vonjav. In kar je najpomembnejše: tako odloženi biološki odpadki se bodo lahko

Dodatno lahko izbirate med zlozljivo ali fiksno stiskalnico za plastenke in pločevinke. S pomočjo stiskalnice boste zmanjšali volumen embalaže pred odlaganjem in s tem prihranili na prostoru v zabojniku za odpadno embalažo.



predelali. Nudimo vam tudi manjšo posodo s pokrovom za zbiranje bioloških odpadkov. Posoda je primerna za postavitev pod korito v kuhinji.

V kanal prav tako ne sodi vsebina greznic in vsebina gnojšč, saj povzročata obremenitev in nastanek usedlin in s tem manjšo pretočnost. Greznične gošče so zelo koncentriran odpadki, ki poleg dušikovih spojin lahko vsebujejo še druge strupene in okolju nevarne snovi. Zato je potrebno z njimi ravnati pravilno in odgovorno. Greznično goščo mora prevzeti za to pooblaščen podjetje (Komunala Kranj) in jo, skladno s predpisi o ravnanju z odpadki, predelati na centralni čistilni napravi.

Prijavite se na brezplačno obveščanje po e-pošti ali SMS sporočilih.

Vabimo vas, da na naši spletni strani www.komunala-kranj.si izpolnite obrazec »Prijava na obvestila«. Vašo prijavo nam lahko sporočite tudi po e-pošti na naslov info@komunala-kranj.si ali pisno na naslov **Komunala Kranj, d.o.o., Ulica Mirka Vadnova 1, 4000 Kranj.**

Sistem obveščanja nadgrajujemo z uporabo sodobnih komunikacijskih orodij. Uporabnikom naših storitev bo v prihodnjih mesecih na voljo storitev osebnega brezplačnega obveščanja po e-pošti ali

SMS sporočilih.

V začetni fazi vas bomo obveščali:

- o moteni oskrbi s pitno vodo v času načrtovanih del na javnem vodovodnem omrežju (sporočili vam bomo, kakšna dela se izvajajo in koliko časa bo delo potekalo oz. bo oskrba s pitno vodo motena),
- o moteni oskrbi s pitno vodo v času okvar na javnem vodovodnem omrežju (sporočili vam bomo predvideni čas odprave napake),
- o morebitni sanitarni neustreznosti vode (sporočili vam bomo razlog za neustreznost pitne vode, čas v katerem se morajo izvajati potrebni ukrepi, kot je na primer prekuhavanje vode in vam po odpravi napake poslali novo sporočilo o preklicu neustreznosti pitne vode).

Pravočasno in učinkovito obveščanje je še posebej pomembno v primerih, ko je oskrba s pitno vodo motena. Do motene oskrbe s pitno vodo pride zaradi okvar na javnem vodovodnem omrežju in v času posegov na omrežju, kot so redno in izredno vzdrževanje, obnove, prevezave na omrežju. Z osebnim obveščanjem po SMS sporočilih in/ali elektronskihi spoočilih zagotovimo hitro in zanesljivo obveščanje uporabnikov, pri katerih je oskrba s pitno vodo motena. Sistem osebnega obveščanja bomo kasneje nadgradili tudi z obveščanjem o pomembnejših dogodkih s

področja izvajanja komunalnih dejavnosti. V Mestni občini Kranj Komunala Kranj upravlja s šestimi vodovodnimi sistemi (Kranj, Besnica, Golnik, Javornik, Planica, Trstenik). Naša glavna skrb je zagotoviti zadostno količino pitne vode, ki je ustrezne kakovosti. Izraz ustrezna kakovost pomeni, da pitna voda ne vsebuje mikroorganizmov ter drugih snovi v koncentracijah, ki same ali skupaj z drugimi snovmi lahko predstavljajo nevarnost za zdravje ljudi. Kakovost pitne vode ugotavljamo z odvzemom vzorcev vode na različnih mestih v omrežju. Odzeti vzorci se transportirajo v laboratorij, kjer se opravijo mikrobiološka in fizikalno kemijska preskušanja.

Območje Zgornjih, Srednjih in Spodnjih Bitenj sodi v tako imenovani vodovodni sistem Kranj, ki skupaj oskrbuje s pitno vodo približno 59.500 prebivalcev in ima približno 13.680 vodovodnih priključkov. Poleg Bitenj oskrbuje naselja Bobovek, Breg ob Savi, Britof, Hrastje, Ilovka, Jama, Kokrica, Kranj, Mavčiče, Meja, Mlaka pri Kranju, Orehovlje, Podreča, Praše, Predoslje, Srakovlje, Suha pri Predosljah, Šutna in Žabnica pa deloma tudi občine Naklo, Preddvor in Šenčur. Viri

pitne vode za vodovodni sistem Kranj so Bašelj, Nova vas in Gorenja Sava. V letu 2010 so bili iz naštetih naselij za mikrobiološka preskušanja odvzeta sto dva vzorca pitne vode. Za fizikalno kemijska preskušanja je bilo odvzetih enajst vzorcev pitne vode. Mikrobiološka preskušanja so pokazala, da sta bila dva odvzeta vzorca neustrezna. V neustreznih vzorcih niso bile prisotne bakterije fekalnega izvora. Izvedeno je bilo le ponovno vzorčenje. Vsi ostali vzorci so bili, glede na obseg opravljenih preskušanj, ustrezni. Poleg notranjega nadzora se nad kakovostjo vode opravlja oziroma izvaja tudi zunanji nadzor v okviru državnega monitoringa, ki ga zagotavlja Ministrstvo za zdravje. Nosilec monitoringa je Inštitut za varovanje zdravja, izvajalec je Zavod za zdravstveno varstvo Maribor, ki skupaj z območnimi zavodi za zdravstveno varstvo izvaja program monitoringa za pitno vodo.

Za ohranjanje kakovosti vode poskrbite tudi uporabniki, in sicer tako, da:

- redno čistite mrežice na pipah.
- vodo uporabljate na vseh pipah v stanovanju oziroma hiši. Vsako jutro,

pred uporabo, stočite nekaj vode. Enako naredite, ko pridete iz službe, predvsem pa, ko se vrnete iz daljše odsotnosti, - pri novogradnjah oziroma obnovah cevi priporočamo, da se, preden začnete uporabljati vodo, cevi razkuži. Bodite pozorni, ali delavci, ki obnavljajo vodovodne cevi uporabljajo okolju in zdravju prijazna sredstva (druga sredstva namesto firmeža).

Ne pozabimo, da na kvaliteto pitne vode vpliva tako ravnanje z odpadki kot ravnanje z odpadnimi vodami. Divja odlagalšča so velik potencialni onesnaževalec podtalnice, zlivanje odpadnih tekočin v kanalizacijo in vodotoke prav tako povzročata onesnaževanje pitne vode. V okolici objektov za zajem pitne vode je prepovedan vnos nevarnih snovi in gnojil v tla ter preoravanje travinja. Pomembno je tudi, kako pogosto in na kakšen način greznice praznimo. Greznične gošče so zelo koncentriran odpadki, ki poleg dušikovih spojin lahko vsebujejo še druge strupene in okolju nevarne snovi. Če greznične gošče odlagamo na kmetijske površine, tvegamo, da bodo te strupene snovi poniknile v podtalnico in se sprale v vodotoke in tako posredno ogrozile vire pitne vode.

Praznjenje greznic

Med pomembnejšimi dejavniki, ki vplivajo na okolje, je tudi ravnanje z odpadnimi vodami. Zato zakonodaja predpisuje redno praznjenje greznic. Gospodinjstva morate poskrbeti za praznjenje greznic najmanj enkrat na štiri leta ter omogočiti, da se greznične gošče oddajo na čistilno napravo, kjer se ustrezno obdelajo. Komunala Kranj je kot izvajalec javne službe odvajanja in čiščenja odpadne vode dolžna zagotavljati prevzem blata iz malih komunalnih čistilnih naprav ter obstoječih greznic in o tem voditi ustrezne evidence. Na območju Mestne občine Kranj smo pooblaščen podjetje za praznjenje greznic ter edino za prevzem in obdelavo greznične gošče. Praznjenje greznic izvajamo sami in s pomočjo pogodbenih izvajalcev Gogala, Mežan in Konc (delo opravijo na podlagi delovnega naloga Komunale Kranj, zato je naročilo storitve možno samo preko Komunale Kranj). Vsi morebitni ostali ponudniki storitve niso zakonsko pooblaščen za praznjenje greznic, kar pomeni, da delo opravljajo nezakonito. V tem času že poteka sistematično

praznjenje greznic na območju krajevne skupnosti Bitnje, in sicer pri uporabnikih, ki niste praznili greznico v zadnjih štirih letih. O datumu praznjenja vas pravočasno obvestimo. Seveda lahko tudi vsi ostali, ki želite sprazniti greznico, to storite pod enakimi pogoji. Cena enkratnega praznjenja greznice in odvoza ter predelave greznične gošče znaša 135 evrov, z možnostjo plačila na šest obrokov. Storitve opravimo s primerno opremljenim vozilom. Greznično goščo prevzamemo in jo, skladno s predpisi o ravnanju z odpadki, predelamo na Centralni čistilni napravi Kranj. Greznične gošče so zelo koncentriran odpadki, ki poleg dušikovih spojin lahko vsebujejo še druge strupene in okolju nevarne snovi.

Če greznične gošče odlagamo na kmetijske površine, tvegamo, da bodo te strupene snovi poniknile v podtalnico in se sprale v vodotoke in tako posredno ogrozile vire pitne vode. Greznične gošče prav tako niso primerno rastlinsko hranilo. Rastline absorbirajo strupene

snovi, ki so v grezničnih goščah, zato je hrana pridelana iz teh rastlin oporečna in ogroža zdravje ljudi in živali. Odpadna voda in greznične gošče vsebujejo velike količine nitratov in okolju ter zdravju škodljivih snovi, zato ju je prepovedano odvažati na javne, kmetijske in gozdne površine. Nepooblaščen odlagališča so kazensko odgovorni. Za nadzor je odgovoren medobčinski inšpektorat Kranj (04 237 32 16).

Greznične gošče sodijo na čistilno napravo, kjer se razgradijo v gniliščih, in tako ne onesnažujejo našega okolja in ne ogrožajo našega zdravja.

Komunala Kranj

napovednik

junij, julij

PONEDELJEK	TOREK	SREDA	ČETRTEK	PETEK	SOBOTA	NEDELJA
				24.jun	25.jun	26.jun
				INFORMATOR 34	DVORIŠČNI SEJEM	DVORIŠČNI SEJEM
27.jun	28.jun	29.jun	30.jun	1.jul	2.jul	3.jul
			Potujoča KNJIŽNICA Bitnje, 17.00-19.00		DVORIŠČNI SEJEM	DVORIŠČNI SEJEM
				Noč v Bitnjah	Noč v Bitnjah	
				DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje	Otroška veselica Diredaj	DVORIŠČNI SEJEM
4.jul	5.jul	6.jul	7.jul	8.jul	9.jul	10.jul
	DU BITNJE STRAŽIŠČE planinski izlet, Golte		Potujoča KNJIŽNICA Bitnje, 17.00-19.00	DU BITNJE STRAŽIŠČE kolesarski izlet, Naklo-Križe-Pangerščica	DVORIŠČNI SEJEM	DVORIŠČNI SEJEM
	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje			DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		
11.jul	12.jul	13.jul	14.jul	15.jul	16.jul	17.jul
	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		Potujoča KNJIŽNICA Bitnje, 17.00-19.00	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje	DVORIŠČNI SEJEM	DVORIŠČNI SEJEM
			DU BITNJE STRAŽIŠČE kopalni izlet, Izola			
18.jul	19.jul	20.jul	21.jul	22.jul	23.jul	24.jul
	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		Potujoča KNJIŽNICA Bitnje, 17.00-19.00	DU BITNJE STRAŽIŠČE kolesarski izlet, Žirovnica-Begunje-Kranj	DVORIŠČNI SEJEM	DVORIŠČNI SEJEM
				DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		
25.jul	26.jul	27.jul	28.jul	29.jul	30.jul	31.jul
	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		Potujoča KNJIŽNICA Bitnje, 17.00-19.00	DU BITNJE STRAŽIŠČE kopalni izlet, Izola	DVORIŠČNI SEJEM	DVORIŠČNI SEJEM
				DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		
1.avg	2.avg	3.avg	4.avg	5.avg	6.avg	7.avg
	DU BITNJE STRAŽIŠČE planinski izlet, Okrešelj		Potujoča KNJIŽNICA Bitnje, 17.00-19.00	DU BITNJE STRAŽIŠČE gledališče Studenec, Dama iz Maxima	DVORIŠČNI SEJEM	DVORIŠČNI SEJEM
	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje			DU BITNJE STRAŽIŠČE kolesarski izlet, Cerklje-Moste-Mengeška koč		
				DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		
8.avg	9.avg	10.avg	11.avg	12.avg	13.avg	14.avg
DU BITNJE STRAŽIŠČE kopalni izlet, Izola	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		Potujoča KNJIŽNICA Bitnje, 17.00-19.00	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje	DVORIŠČNI SEJEM	DVORIŠČNI SEJEM
15.avg	16.avg	17.avg	18.avg	19.avg	20.avg	21.avg
	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		Potujoča KNJIŽNICA Bitnje, 17.00-19.00	DU BITNJE STRAŽIŠČE kolesarski izlet, Lesce-Bled-Ribno-Kranj	DVORIŠČNI SEJEM	DVORIŠČNI SEJEM
			DU BITNJE STRAŽIŠČE turistični izlet, Bizeljsko	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		

avgust

september

PONEDELJEK	TOREK	SREDA	ČETRTEK	PETEK	SOBOTA	NEDELJA
22.avg	23.avg	24.avg	25.avg	26.avg	27.avg	28.avg
	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		Potujoča KNJIŽNICA Bitnje, 17.00-19.00	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje	DVORIŠČNI SEJEM	DVORIŠČNI SEJEM
					ŠPORTNE IGRE na igrišču Diredaj	
29.avg	30.avg	31.avg	1.sep	2.sep	3.sep	4.sep
	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		Potujoča KNJIŽNICA Bitnje, 17.00-19.00	DU BITNJE STRAŽIŠČE kolesarski izlet, Smednik-Zavrh-Strazišče	DVORIŠČNI SEJEM	DVORIŠČNI SEJEM
			DU BITNJE STRAŽIŠČE Srečanje gorenjskih upokojencev	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		
5.sep	6.sep	7.sep	8.sep	9.sep	10.sep	11.sep
	DU BITNJE STRAŽIŠČE planinski izlet, Poključke planine		Potujoča KNJIŽNICA Bitnje, 17.00-19.00		DVORIŠČNI SEJEM	DVORIŠČNI SEJEM
12.sep	13.sep	14.sep	15.sep	16.sep	17.sep	18.sep
	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje	KUD Bitnje - KLEKLANJE 17.00-19.00	Potujoča KNJIŽNICA Bitnje, 17.00-19.00	DU BITNJE STRAŽIŠČE kolesarski izlet, Mavčiče-Medvode-Škofja Loka	DVORIŠČNI SEJEM	DVORIŠČNI SEJEM
				DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		
19.sep	20.sep	21.sep	22.sep	23.sep	24.sep	25.sep
	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje	KUD Bitnje - KLEKLANJE 17.00-19.00	Potujoča KNJIŽNICA Bitnje, 17.00-19.00	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje	DVORIŠČNI SEJEM	DVORIŠČNI SEJEM
			KS BITNJE 19.00 redna seja Sveta KS Bitnje			
26.sep	27.sep	28.sep	29.sep	30.sep		
	DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje	KUD Bitnje - KLEKLANJE 17.00-19.00	Potujoča KNJIŽNICA Bitnje, 17.00-19.00	DU BITNJE STRAŽIŠČE kolesarski izlet, neznano		
				DU BITNJE STRAŽIŠČE balinanje		

Termine za vse napovedane dogodke lahko preverite na: spletni strani KS Bitnje (<http://www.bitnje.si/>), oglasnih deskah **KS Bitnje** po Bitnjah, e-mail: ks.bitnje@abakus.si, telefonu KS Bitnje: **041 759-104** (delovni dnevi 16.00 - 19.00, sobota 9.00 - 12.00).



Staranje

Kot družba se staramo. V Sloveniji je trenutno okoli 340.000 ljudi, starejših od 65 let. Številko pol milijona bomo dosegli pred letom 2030. Za primerjavo - leta 1992, še ne tako dolgo nazaj, je bilo 65-letnikov in starejših le 220.000. Staramo se, kot skupnost pa ne postajamo modrejši. Kako skrbimo za starejše, kako pomagamo bolnim, kako najbližjim pomagamo preživljati jesenske dni?

V Sloveniji letos potrebuje dolgotrajno oskrbo 60.000, leta 2050 pa jo bo že 135.000 ljudi! V tem trenutku je v program dolgotrajne oskrbe vključenih le 38.000 ljudi, več kot 44.000 bi jih potrebovalo pomoč več kot 4 ure dnevno. Vse preradi skrb za ostarele prepustimo domovom za starejše. V Sloveniji jih je 92, v katerih je skupno okoli 16.000 ljudi. Na čakanju je še 17.000 naslednjih! Do leta 2020 bi morali vsako leto zgraditi 3 nove domove za starejše, takoj pa bi jih potrebovali vsaj 20, da bi zmanjšali pritisk čakajočih na sprejem. V evrskih številkah pomeni, da bi morali v naslednjem desetletju investirati med 0,5 in 1,5 MRD EUR! In to le v gradnjo domov za ostarele! Ob tem, da je oskrba v domovih daleč najdražja oblika pomoči in si jo nekateri sploh ne zmorejo privoščiti, po eni strani si jo sploh ne želijo. Po drugi strani pa je verjetno to vseeno najprimernejša oblika pomoči - tu mislim predvsem bolehnih in starejših od 80 let.

Bralni krožek Sorško polje

Še ena sezona je za nami, že sedma po vrsti. Spet smo prebrali raznobarno paleto najrazličnejših knjig, od popularnih tujih do klasičnih domačih. Poleti bomo bralci brali, kar nam bo prišlo pod roke in nabirali bomo naslove, ki jih bomo jeseni pa tja do pomladi 2012 prebirali skupaj. Vsak od nas si je nanosil knjig iz knjižnic, obiskali pa smo tudi knjigarne in nakupili uspešnice. Poletje pa je tudi čas oddiha

Država že 5 let mečka z zakonom o dolgotrajni oskrbi in zavarovanju za dolgotrajno oskrbo. Bajne je ta zakon sicer že pripravljen, vendar ga želijo poslati vladi šele, ko bodo zagotovljena finančna sredstva za njegovo izvajanje. In vse kaže na to, da smo zabredli v začaran krog, iz katerega ni videti izhoda. Staramo se, zaradi kvalitetnega življenja živimo vse dlje, dlje pa ne bi hoteli delati: sanje skoraj vsakega so čimprej po 50. letu oditi v pokoj oz. se napajati iz državnih, čeprav ne toliko bogatih, jasl. Aktivno generacijo bomo primorani obremeniti še bolj. Tako finančno kot tudi tako. Pomoč pri negi na domu, dnevno varstvo, gradnja varovanih stanovanj, ki bi pomagala aktivni generaciji, da bi lahko starejše čim dlje obdržala doma, bi morali čim bolj osmisliti in ne vlagati le v domove za ostarele! Delodajalci bi morali vsaj občasno (enkrat na teden, nekaj ur dnevno) omogočiti delo od doma tistim, ki to lahko delajo. V teh časih naj domači dostop do informacijskih sistemov, do službene pošte ne bi bil več težava. Saj smo s pomočjo GSM tehnologije tako ali tako vsi dostopni tudi popoldne in

zvečer ali ob koncih tedna! Država (OK, ministrstvo) v predlogu zakona naivno pričakuje, da se bodo vsa zgornja sredstva kar sama zbrala, ob tem, da izkušnje iz soseščine - Avstrije, Nemčije - kažejo, da le vključitev zasebnih izvajalcev in njihove storitve omogočajo potrebno širino in kakovost storitev. Nojevsko tiščanje glav v pesek, da se bo problem rešil kar sam od sebe, ne bo dovolj. S točno določitvijo javnega interesa, ki je skrb za vse državljane, ki moramo dobiti čim bolj poceni, in čim bolj kvalitetno dolgotrajno oskrbo, bi naredili korak v pravo smer. Vključitev zavarovalnic, hitrejši in lažji postopki pridobivanja koncesij, na kratko - ustvarjanje trga tudi na tem občutljivem področju, je edini kratkoročen korak, ki bi pomenil dolgotrajno rešitev vse bolj perečega problema.

Milan Mavec

Viri:

Prof. dr. Marko Jaklič; mag. Aleš Pustovrh, mag. Matjaž Petrič EF, SP Delo 13.3.2010 Andrej Žibret; Vse več potreb po storitvah za starejše (Delo 17. 12. 2010)



in bralci bomo segli tudi po kakšni lahkotnejši literaturi.

Naučili se bomo lepih dni, morja, poletja, jeseni pa bomo spet komaj čakali, da se snidemo, da si povemo, kaj smo lepega prebrali. In bomo spet navdušeno brali skupaj.

Mateja Arhar,
mentorica BMK



Dvorišni sejem v Bitnjah

Vztrajnost bo prej ali slej poplačana. Na vso srečo tudi letos prišla pomlad in z njo neustavljiva želja po čiščenju in obnavljanju naših stanovanj, hiš, vrtov in okolice. Za okolico smo poskrbeli na skupni krajevni akciji "Očistimo Bitnje", ki je bila 2. aprila. Za stanovanja in hiše, pravzaprav za množico neuporabnih predmetov v njih pa spet priporočam Dvorišni sejem. V primerjavi z organiziranimi čistilnimi akcijami ima kar nekaj prednosti. Prva je, da ga lahko pripravite, kadar koli imate čas, in nimate slabe vesti, če se skupnih akcij zaradi raznih vzrokov ne morete udeležiti. Druga je, da vam zanj nikamor ni treba iti - naredite ga na svojem dvorišču. Tretja, mogoče največja pa je, da boste sebi z oddajo za vas neuporabnih predmetov v vaše prostore spustili svežino, nekemu drugemu pa naredili veselje ob tem, da je do njemu koristnega predmeta prišel brezplačno. Projekta Dvorišni sejem sem se lotil z vso resnostjo in ugotovil, da se po Sloveniji ustvarja klima, ki mu je naklonjena.

Navdušeni nad klekljanjem

Klekljarski krožek Bitnje boste tokrat spoznali skozi oči dveh mladih novopečenih klekljaric. Do prvega vala navdušenja nad izdelovanjem čipk je prišlo že nekaj let nazaj, ko sva prvič obiskali razstavo čipk v Žireh. Kot večina mladih sva tudi midve dejavni na mnogih področjih in le naključje je hotelo, da sva med gasilskimi vajami srečali znanko, ki obiskuje klekljarski krožek v Bitnjah. Po tem srečanju sva dobili svež zagon in motivacijo, da se klekljaricam tudi midve pridruživa.

V septembru sva spremljali spletno stran Kulturno umetniškega društva Bitnje, kjer sva izvedeli datum začetka krožka. Želeli sva se pripraviti na začetek krožka, zato sva vse potrebne stvari za izdelovanje čipk kupili v naprej. Ker sva bili na tem področju še čisti začetnici, sva imeli pri nakupu veliko težav. Misleč, da sva jih uspešno premagali, sva se tako odpravili na našino prvo uro krožka.

V nadaljevanju navajam nekaj mojih ugotovitev: Dvorišni sejem smo v aprilu 2009 prvič izvedli v KS Bitnje (MO Kranj). V vasi, ki šteje 770 gospodinjstev, se jih je 3 % (23) odločilo za sodelovanje v akciji in svoje predmete ponudilo najmanj 1 x. Tega leta smo v okviru otroške prireditve Direndaj pripravili tematski Dvorišni sejem - podarjali smo samo predmete za otroke (igračice, knjige ...). Prav vsi so dobili nove male lastnike. Zato bomo sejem ponovili tudi na letošnjem Direndaju. Leta 2010 smo akcijo razširili in ga s pomočjo Zavoda za turizem Kranj pripravili v KS Center v starem Kranju, kjer se je na 8 stojnicah izmenjalo okoli 15 ponudnikov. Točnega podatka nimamo, saj so predmeti sproti menjali lastnike. Pri vseh postavitvah upoštevam, da smo kot sredstvo obveščanja uporabili le e-poštne naslove in osebne stike. Z akcijo bomo nadaljevali tudi letos. V medijih sem zasledil, da je oktobra 2010 enako akcijo (a še brez zavedanja o njeni širini) izvedel Mladinski center Litija. Od leta 2007 pa deluje tudi spletni portal www.podarimo.si, ki potrjuje široko pripravljenost občanov k te vrste menjavam. Po podatkih statističnega urada RS z julija 2010 je v Sloveniji 9,2 % naselij z več kot 500 prebivalci, v katerih živi 67 % vsega prebivalstva (1.375.604,00). Na osnovi testnega primera v KS Bitnje sklepam,

da je v Sloveniji okoli 13.000 gospodinjstev, ki bi bila pripravljena sodelovati na dvorišnem sejmju. Po tej ugotovitvi bi količina oddanih neuporabno - uporabnih predmetov dosegala najmanj 13 000 m³! Do sedaj izvedeni dvorišni sejmi so pokazali izjemno odzivnost medijev. Samo v Bitnjah smo imeli dva 1/2 stranska članka (takojsnja objava) v lokalnem glasilu Gorenski in Kranjski Glas, ponovitev v starem Kranju je prinesla objavo v Delu. Objave v Nedelu je bil deležen podoben sejem v Litiji. Vse to kaže na dejstvo, da je ideja dvorišnega sejma medijem dopadljiva, tema pa za današnji čas zelo primerna. Vse moje ugotovitve kažejo na to, da je Dvorišni sejem ob skupnem pristopu Krajevne skupnosti in njenih krajanov priložnost, s katero se lahko drugače nagovarja sponzorje in na ta način pride do prepotrebni sredstev za uresničevanje naših skupnih ciljev. Zato vabim vse vas, ki ste sejem že preizkusili, da z njim nadaljujete. Še bolj pa vabim vas, ki z njim še niste začeli - verjemite mi, zelo boste presenečeni. In vseh skupaj nas bo več, ko pa nas bo več, bomo bolj opazni, ko bomo bolj opazni, nam bodo prisluhnili tudi sponzorji, in prepričan sem, da bo naša vztrajnost prej ali slej poplačana.

Andrej Zalokar

www.bitnje.si



Razstava krožkov 2011

Ustvarjalke, ki so od jeseni 2010 pa do pomladi 2011 ustvarjale v krožkih, ki delujejo pod okriljem KUD Bitnje, so izdelale čudovite izdelke. Postavile so jih na ogled na razstavi, ki jo je KUD Bitnje postavilo v POŠ Žabnica.

V prijetnem ambientu so se predstavili vsi krožki, ki delujejo v društvu. Poleg čipk članic Klekljarskega krožka so bile na ogled tudi umetnine Študijskega krožka Krpanka in Študijskega krožka Ustvarjalne delavnice. Predstavili pa so se tudi Bralni krožek Sorško polje, Študijski krožek Zdravo življenje in Pravljične urice za otroke.

Razstava je postala že tradicionalna, saj je bila letošnja že osma po vrsti, drugo leto pa je bila postavljena v POŠ Žabnica. KUD Bitnje se vodstvu POŠ Žabnica iskreno zahvaljuje za gostoljubje.

Mateja Arhar



Prihod pomladi 29. marec



KUD Bitnje je tudi letošnjo pomlad pozdravilo s prireditvijo Prihod pomladi.

Zaplesali so mladi plesalci iz vrtca Biba, otroci iz dramske skupine Mavrica so zaigrali pravljico Zaljubljeni zvonček, mladi glasbenici Nadja Arhar in Amelia Stanonik sta zaigrali na inštrumenta.

Podelili smo častno članstvo, in sicer je naziv Častna članica KUD Bitnje letos prejela naša dolgoletna izredno delavna članica Tatjana Muraja Oblak. Za sladek zaključek sta poskrbeli članici Klekljarskega krožka Duša Jeršin in Marija Kern.

Ustvarjalke KUD Bitnja so za gledalce izdelale drobno darilce - pletenega mucka. Prireditev je bila čudovita, z njo smo simbolično priklicali pomlad.

Mateja Arhar

Evropski dan sosedov v naši vasi

Seveda je lepo, da se s sosedi razumemo in klepetamo čez celo leto, saj ni zaman rek, da je več vreden sosed kot vsa žlahta.

Za utrditev sosedskih odnosov pa je namenjen prav poseben dan, 27. maj - Evropski dan sosedov.

Tako smo se v našem okolju že tretjič zbrali sosedje. To leto so nas povabile in gostile kar tri družine: Arhar, Jeršin in Kastelic. Da nismo bili lačni, so poskrbeli najprej gostitelji potem pa še vsi prisotni sosedje, ki niso prišli praznih rok. Klepet je popestrila dobra volja, ki jo tudi nevihta ni skalila. Moški del se je razgibal s popularnim prstometom - metanje ploščkov. Otroci so se zabavali po svoje. Domači ljubljenci pa so vse skupaj samo opazovali in se oblikovali po prejemu sladkih dobrot.

Na koncu so gostitelji »lento« - oglasno tablo »27. 5. - Evropski dan sosedov«, predali drugemu sosеду, ki nas bo prihodnje leto opomnil na naše srečanje in v poznih večernih urah smo si samo še zaželeli ob letu osorej.

Tatjana Muraja Oblak





Očistimo Bitnje

sobota 2.4.

Po uspešno zaključeni akciji v lanskem letu smo na pobudo krajanov pod okriljem KS Bitnje in MOK organizirali čistilno akcijo, ki je bila v soboto, 2. aprila, od 9. do 11. ure. K sodelovanju smo pritegnili različna društva: gasilce, lovce, ribiče, športnike, kulturnike ...

Odziv v letošnjem letu ni bil tako množičen kot pred letom dni, ko je bila akcija Očistimo Slovenijo medijsko izredno podprta.

Kljub vsemu se nas je zbralo preko sto mladih in starih, ki smo se z rokavicami in vrečami zapodili po vasi in gozdovih.

Zbrali smo za dva kontejnerja odpadkov. Nekaj večjih kosov smo s pomočjo požrtvovalnih kmetov pobrali v gozdu, žal pa nismo mogli odstraniti osebnega avtomobila, ki ga je zapustil neodgovoren lastnik, proti kateremu smo sprožili prijavo na inšpekciji in policiji.



Akcijo smo zaključili s prijetnim druženjem na nogometnem igrišču, kjer je vsak udeleženec prejel majico, topel obrok, pijačo in obesek, ki nas bo spominjal, da smo naredili koristno delo, in se na koncu še pozabavali.

Na koncu gre zahvala vsem, ki ste se udeležili čistilne akcije in s tem pokazali, da vam ni vseeno, v kakšnem okolju živimo, kajti le s skupnimi močmi lahko ohranimo naše naravne lepote.

Tatjana Muraja Oblak



Zakaj daruješ del sebe?

Včasih me kdo, še posebej, če ga je strah igel, vpraša: "Pa zakaj daruješ del sebe?" Moj odgovor je vedno: "Ker ga ne potrebujem, kdo drug ga pa." V mojih očeh je logika krvodajalstva zelo preprosta – vzameš si en prost dan, greš nekam, sediš tam pol ure in nekemu pomagaš rešiti življenje. Tebe to ne stane prav nič, saj je avtobusni prevoz organiziran, če si zaposlen, ti ta dan pripada dodatni dan plačanega dopusta, dobiš še celo malico, da si opomoreš. Krvi pa vedno primanjkuje. Zato je po mojem mnenju boljše vprašanje kot: "Zakaj bi bil krvodajalec?" tole: "Zakaj ne bi bil?"

Kri lahko darujemo vsi zdravi posamezniki med 18. in 65. letom, ki tehtamo vsaj 50 kilogramov. Ženske lahko kri darujemo vsake 4 mesece, moški pa vsake 3 mesece. Postopek odvzema je hiter in prijazen, darovalec pa se lahko v katerem koli trenutku premisli in od odvzema odstopi, zato se opogumite tudi tisti, ki vam pri zdravniku, zraven krvi ali ob iglah ni ravno prijetno. Odzivi ljudi, ki so se za ta korak odločili kljub svojemu nelagodju, so vedno pozitivni, saj za njih ta izkušnja postane tudi premagovanje samega sebe in ne le dobrodelno dejanje. Če imate kakršen koli dvom ali pomislek, vam bodo na vaša vprašanja

Iz nogometnih logov

V februarju smo v NK Bitnje izvolili novo vodstvo kluba. Spoprijeli smo se s številnimi izzivi, ki smo jih do sedaj kar uspešno rešili. V kratkem času nam je uspelo pridobiti kar nekaj sponzorjev in donatorjev, katerim se najlepše zahvaljujemo za njihovo finančno pomoč, saj bi brez njih le s težavo pokrili tekoče tekmovalne in ostale stroške. Največji problem smo imeli z zadržitvijo nogometnega igrišča, saj nam je preko zime trava pomrznila in smo morali ponovno zatraviti igrišče. Ob tej priložnosti se zahvaljujemo KS Bitnje za pomoč pri reševanju reklamacije, izvajalcu Travn



z veseljem odgovorili na Zavodu za transfuzijsko medicino (www.ztm.si). Kot velika zagovornica takšne oblike pomoči sočloveku sem se zelo razveselila, ko sem izvedela, da je naša sokrajanka Marjana Jekovec s svojo pridno ekipo poskrbela, da bo za Bitenčane sodelovanje pri krvodajalskih akcijah še lažje. S skupinimi močmi so namreč obudili nekoč zelo aktivni Krajevni odbor Rdečega križa Bitnje, ki si bo v sodelovanju z Območnim združenjem Rdečega križa Kranj prizadeval za pomoč starejšim in socialno ogroženim prebivalcem, svoje moči pa je že usmeril tudi v spodbujanje krvodajalstva na lokalnem nivoju. Tako smo se krajani v sredo, 8. junija 2011., ob 7. uri zbrali pred trgovino

Mercator v Zgornjih Bitnjah, da bi se z organiziranim avtobusnim prevozom prvič vsi skupaj odpravili na krvodajalsko akcijo.

Če si tudi sami postavljate enega od obeh zgornjih vprašanj, bi vas rada spodbudila – naredite ta korak in se nam naslednjič pridružite, ne bo vam žal. Občutek je fenomenalen. Postaneš del nekoga, zaradi tebe ima nekdo drugo priložnost v življenju. Naredil si nekaj dobrega, kaj dobrega, fantastičnega. In začne se vedno pri posamezniku – pri meni in pri vas, ki z zanemarljivo majhnimi koraki spraminjamo svet!

Maruša Zupanc

ruši Gregorc za brezplačno ponovno zatratitev in PGD Bitnje za pomoč pri zalivanju igrišča. Upamo, da bo spomladi igrišče primerno za igranje.

Po mnogih letih je naša članska ekipa zopet nastopila v 1. gorenjski nogometni ligi. Prvenstvo se je pravkar končano in naša ekipa je osvojila odlično 5. mesto med 12-imi ekipami. V naslednji sezoni bo liga še veliko močnejša, tako da se bo potrebno še bolj potruditi. Članski ekipi čestitamo za osvojen 5. mesto.

V prihodnje nas čakajo številne na-

loge. Naj omenimo samo nekatere: dokončanje in otvoritev nogometnega igrišča spomladi 2012, delo z mlajšimi selekcijami, nadaljevanje projekta športno kulturni park Bitnje, katerega vodi svet KS Bitnje in smo vanj aktivno vključeni.

NK Bitnje vas o vseh novostih in aktualnih zadevah sproti obvešča na prenovljeni internetni strani <http://nk.bitnje.si>.

UO NK Bitnje



Direndaj 2011

Vabimo vas na tradicionalni
DIRENDAJ 2011,
že 7. po vrsti.

Otroški dvoriščni sejem!
Prinesite igrače, knjige in šolske potrebščine.

Dogajalo se bo **2. julija 2011**
z začetkom **ob 8. pa vse do 13. ure**.

Letošnji Direndaj bo **na travniku ob glavni cesti, kjer bo tudi prireditev Noč v Bitnjah!** Prireditev bo v vsakem vremenu.

Otroci bodo svojo domišljijo lahko sprostiti v različnih delavnicah, poslušali pravljico, se udeležili mokrih gasilskih vaj. Za hrano bo poskrbljeno. Za popolno zabavo bomo poskrbeli z najnovejšim šov programom
Bitnje ima talent!

Otroci, pridite in se poveselitate še preden uidete na počitnice!

Se vidimo na Direndaju 2011!

Noč v Bitnjah

Festival **Noč v Bitnjah** je prireditev z dolgoletno tradicijo, katero je vsako leto obiskalo veliko ljudi. Lansko leto je festival, ki je dosegel vrhunec s nastopom članov zvezdniške zasedbe Siddharta, kateri že več kot desetletje nepremagljivo kraljujejo na slovenski glasbeni sceni, obiskalo blizu 10.000 ljudi.

Festival se bo tudi letos v velikem obsegu odvijal **1. in 2. julija 2011** v Bitnjah pri Kranju. Na festivalu bodo nastopila znana imena slovenske in tuje glasbene scene.

Nastopili bodo **Pop design, Blow up, ansambel Rok-a Žlindre, Success, Tabu**, vrhunec pa bo nastop slovenske glasbene zasedbe **Big Foot Mama**, in tuje glasbene zasedbe iz Bosne in Hercegovine **Dubioza kolektiv**.